

## قوانين

- وبمقتضى القانون رقم 8-84 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يونيو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتّم.

- وبمقتضى القانون رقم 8-85 المؤرخ في 26 جمادى الأولى عام 1405 الموافق 16 فبراير سنة 1985 والمتعلق بحماية الصحة وترقيتها، المعدل والمتّم.

- وبمقتضى القانون رقم 8-87 المؤرخ في 27 جمادى الأولى عام 1407 الموافق 27 يناير سنة 1987 والمتعلق بالتهيئة العمرانية.

- وبمقتضى القانون رقم 8-87 المؤرخ في 11 جمادى الثانية عام 1407 الموافق 10 فبراير سنة 1987 والمتعلق بتنظيم حركة المرور عبر الطرق وسلامتها وأمنها،

- وبمقتضى القانون رقم 8-88 المؤرخ في 23 رمضان عام 1408 الموافق 10 مايو سنة 1988 والمتضمن توجيه النقل البري وتنظيمه،

- وبمقتضى القانون رقم 8-90 المؤرخ في 12 رمضان عام 1410 الموافق 7 أبريل سنة 1990 والمتعلق بالبلدية،

- وبمقتضى القانون رقم 8-90 المؤرخ في 12 رمضان عام 1410 الموافق 7 أبريل سنة 1990 والمتعلق بالولاية،

- وبمقتضى القانون رقم 8-90 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتعلق بالتهيئة والتعمير، المعدل والمتّم.

- وبمقتضى القانون رقم 8-90 المؤرخ في 14 جمادى الأولى عام 1411 الموافق أول ديسمبر سنة 1990 والمتضمن قانون الأملك الوطنية،

قانون رقم 01-14 المؤرخ في 29 جمادى الأولى عام 1422 الموافق 19 غشت سنة 2001، يتعلق بتنظيم حركة المرور عبر الطرق وسلامتها وأمنها

إن رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لا سيما المواد 119 و 120 و 122 و 126 منه،

- وبمقتضى الأمر رقم 6-154 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون الإجراءات المدنية، المعدل والمتّم،

- وبمقتضى الأمر رقم 6-155 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون الإجراءات الجزائية، المعدل والمتّم،

- وبمقتضى الأمر رقم 6-156 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون العقوبات، المعدل والمتّم،

- وبمقتضى الأمر رقم 7-58 المؤرخ في 20 رمضان عام 1395 الموافق 26 سبتمبر سنة 1975 والمتضمن القانون المدني، المعدل والمتّم،

- وبمقتضى القانون رقم 8-83 المؤرخ في 22 ربى الثاني عام 1403 الموافق 5 فبراير سنة 1983، والمتعلق بحماية البيئة،

- وبمقتضى القانون رقم 8-84 المؤرخ في 2 جمادى الأولى عام 1404 الموافق 4 فبراير سنة 1984 والمتصل بالتنظيم الإقليمي للبلاد،

البضائع أو تفريغها مع بقاء السائق في مكان قيادة السيارة أو على مقربة منها ليتمكن، عند الاقتضاء، من تغيير مكانها، ويكون المحرك مشتعلًا دائمًا.

- الوقوف، مكوث مرتبطة في طريق خارج الظروف المميزة للتوقف ويكون المحرك صامتا.

- ممر الدراجات، وسط الطريق المخصص للدراجات العادية والدراجات النارية فقط.

- شريط مرور الدراجات، مسالك مخصص فقط للدراجات العادية والدراجات النارية في وسط طريق له عدة مسالك.

- الطريق السريع، طريق مفتوح لحركة المرور العامة ويمكن أن تقطعه طرق أو سكك حديدية، ويشتمل في اتجاهي حركة المرور على وسطي طريقين متميزين قد يفصل بينهما شريط أرضي وسطي.

- الطريق السريع للسيارات، طريق أعد وأنجز خصيصاً لمرور السيارات دون أن يقطعه طريق آخر أو سكة حديدية أو ممر للراجلين، ولا يمكن الدخول إليه إلا في نقاط مهيئة لذلك، ولا يؤدي إلى الممتلكات المتاخمة، ويشتمل في اتجاهي حركة المرور، على وسطي طريقين متميزين، يفصل بينهما شريط أرضي وسطي غير مخصص للمرور ويمكن استعماله بصفة استثنائية، لوسائل النقل الجماعي، ويبين ذلك بصورة مميزة.

- فرع طريق موصى إلى الطريق السريع للسيارات، الطريق أو الطرق التي تربط الطرق السريعة للسيارات بباقي شبكة الطرق.

- شريط التوقف الاستعجالي، جزء من الحافة يقع جنب وسط الطريق والطرقات السريعة والطرق السريعة للسيارات أعد خصيصاً للتوقف المركبات أو وقوفها في حالة الضرورة.

- الحافة، شريط أرضي يمتد من حدود وسط الطريق إلى حدود قاعدة الطريق.

- قاعدة الطريق، المساحة التي تشمل وسط الطريق وحافتيه.

- وبمقتضى القانون رقم 90-35 المؤرخ في 8 جمادى الثانية عام 1411 الموافق 25 ديسمبر سنة 1990 والمتعلق بالأمن والسلامة والاستعمال والحفظ في استغلال النقل بالسكك الحديدية،

- وبمقتضى الأمر رقم 95-07 المؤرخ في 23 شعبان عام 1415 الموافق 25 يناير سنة 1995 والمتعلق بالتأمينات،

- وبعد مصادقة البرلمان،

يصدر القانون الآتي نصه:

## الفصل الأول

### أحكام عامة

**المادة الأولى :** يهدف هذا القانون إلى تحديد الشروط المتعلقة بتنظيم حركة المرور عبر الطرق وسلامتها وأمنها.

## الفرع الأول

### تعاريف

**المادة 2 :** يقصد في مفهوم هذا القانون بما يأتي :

- الطريق، كل المسالك العمومية المفتوحة لحركة مرور المركبات،

- وسط الطريق، جزء من الطريق يستعمل لمرور المركبات،

- المسالك، أحد تفرعات وسط الطريق له العرض الكافي لمرور رتل من المركبات،

- العجمَ السكاني، فضاء أرضي يتجمع فيه عدد من المباني المتقاربة وتبيّن مداخله ومحارجه لأفتئات توضع لهذا الغرض على طول الطريق الذي يقطع هذا الفضاء أو يحيط به،

- التقاطع، مكان التقاء أو تقاطع وسطي طريقين أو أكثر مهما كانت زاوية أو زوايا محاور هذه الطرقات،

- التوقف، مكوث مرتبطة مؤقتاً على الطريق، طوال المدة اللازمة لركوب أشخاص أو نزولهم، وشحن

- مقياس الكحول (الكوتاست). جهاز يدوي يسمح بالتحقق الفوري من وجود الكحول في جسم الشخص من خلال الهواء المستخرج،

- مقياس الإيتيل، جهاز يسمع بالقياس الفوري والدقيق لنسبة الكحول بتحليل الهواء المستخرج.

- مقياس السرعة، جهاز يسمح بالقياس الفوري لسرعة مركبة في حالة السير.

القسم الثاني

مقدمة عامة

**المادة 3 : ينظم استعمال المسالك العمومية بصفة تحقق تنقل متساوياً للمستعملين.**

**المادة 4 : يتعين على الدولة ترقية سياسة خاصة بالوقاية والامن في المطرقي.**

**العادة 5 :** يشجع السير على الأقدام والدراجات العاديّة والدراجات التارِيَّة ووسائل النقل الجماعي في المناطق الحضريّة.

وستفيد وسائل التنقل هذه بالاولوية ويتم تشجيعها بمتاحها المثالك والمعابر الرواقية أو التهبات الملائمة يجعل المرور فيها يسيرا.

**المادة 6 :** تحدد أسبقيـة المـرور بالـنسبة إـلـى  
بعض الـطـرق أو بعض الـمـسـتـعـمـلـيـن عن طـرـيقـ التـنظـيمـ.

**المادة ٧ : ينبغي تصميم المركبات وصناعتها  
بصفة تستجيب للمقاييس المحددة عن طريق  
التنظيم.**

**المادة 8 :** يجب على كل سائق مركبة أن يكون حاملاً لرخصة سيارة موافقة للمركبة التي يقودها.

بالإضافة إلى رخصة السياقة، تحدث شهادة مهنية للنقل العمومي للمسافرين والبضائع.

تعد بمثابة رخصة سيادة، الشهادات المنصوص عليها في التنظيمات الخاصة بقيادة المركبات ذات محرك ، عندما لا تكون رخصة السيادة مطلوبة.

- الشريط الارضي الوسطي، الحيز الذي يفصل وسطي طرريقين متعاكسي الاتجاه.

- الرصيف، حيز مهياً على جانب الطريق لمروء الرجالين، يجب أن يكون أكثر ارتفاعاً من وسط الطريق ويكون معبداً ، عادة أو مبلطاً،

- السائق، كل شخص يتولى قيادة مركبة بما فيها الدراجات العادية، والدراجات النارية أو يسوق حيوانات الجر والحمل والركوب والقطعان عبر الطريق أو يتحكم فعلاً في ذلك .

- الراجل، كل شخص يتنقل سيرا على الأقدام.

ويعد بمثابة راجلين، الأشخاص الذين يدفعون أو يجرؤون عربات الأطفال أو المرضى أو العجوز وكذلك الدرجات العادمة أو الآلية، والعجوز الذين يتنقلون في عربات يقودونها بأنفسهم بسرعة الخطى،

- السيارة، كل مركبة تستعمل لنقل الأشخاص أو البضائع وتكون مزودة بمحرك للدفع، وتسير على الطريق،

- المركبة المتضمنة، كل سيارة نقل البضائع متبوءة بقطورة بدون محور أمامي متزاوجة بحيث يكون جزء من المقاطورة متكتأ على المركبة الجارة ويكون أكبر جزء من وزن هذه المقاطورة وحملتها واقعا على المركبة الجارة وتنسق هذه المقاطورة، تنصف مقاطورة

- **الحافلة المت vervelde**, مركبة متكونة من عدة أجزاء صلبة يتمفصل كل جزء بالنسبة للأخر وتتصل الحجارات المخصوصة للمسافرين المتعلقة بكل قسم فيما بينها بشكل يسمح لهم بالتنقل بحرية و تكون الأقسام الصلبة موصولة بشكل دائم لا يمكن فصلها.

- المقطورة، كل مركبة موجهة لتكون موصولة بسيارة.

- الدراجة، كل دراجة غير مزودة بجهاز محرك ذاتي.

- الوزن الإجمالي للحمولة المراهن بها، وزن المركبة بالجمع مع الحمولة.

**المادة 16 :** يجب اتخاذ كل الاحتياطات حتى لا تتسبب حمولة سيارة أو مقطورة، في إلحاقضرر بالغير أو تشكل خطراً عليهم.

تم كل حمولة أياً كان المنتوج المتنقل وفقاً للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 17 :** يجب على كل سائق أن يكون باستمرار في حالة ووضعية تمكنه من القيام بكل عمليات قيادة السيارة بسهولة ودون تأخير.

**المادة 18 :** يجب أن يمتنع كل سائق عن السياقة عندما يتعاطى مسكراً أو يكون تحت تأثير أية مادة أخرى من شأنها أن تؤثر في ردود أفعاله وقدراته في السيارة.

**المادة 19 :** في حالة وقوع أي حادث مرور جسماني، يجري ضباط أو أعون الشرطة القضائية على السائق أو على المرافق للسائق المتدرّب المتسبّب في وقوع حادث المرور، عملية الكشف عن تناول الكحول عن طريق جهاز زفر الهواء.

كما يمكنهم إجراء نفس العمليات على كل سائق أثناء إجراء التفتيش في الطريق.

يتم إجراء هذه العمليات بواسطة جهاز معتمد يسمى "مقاييس الكحول (الكتوتاست)" و/أو مقاييس الإيتيل، الذي يسمح بتحديد نسبة الكحول بتحليل الهواء المستخرج، ويمكن إجراء فحص فوري ثان بعد التأكد من اشتغال الجهاز بصفة جيدة.

وعندما تبين عمليات الكشف عن احتمال تناول مشروب كحولي أو في حالة اعتراض السائق أو المرافق للسائق المتدرّب على نتائج هذه العمليات أو رفضه إجراء الكشف، يقوم ضباط أو أعون الشرطة القضائية بإجراء عمليات الفحص الطبي والاستشفائي والبيولوجي للوصول إلى إثبات ذلك.

**المادة 20 :** في حالة وقوع حادث مرور أدى إلى القتل الخطأ، يجب أن يُخضع ضباط أو أعون الشرطة القضائية السائق إلى فحوص طبية واستشفائية وبيولوجية لإثبات ما إذا كان يقود سيارته تحت تأثير مواد أو أعشاب مصنفة ضمن المخدرات.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 9 :** يجب على كل سائق مركبة الامتثال للقواعد الخاصة بحركة المرور، حتى لا يشكل أي خطراً عليه أو على غيره من مستعملين الطريق.

**المادة 10 :** يحق لكل مواطن الحصول على رخصة السياقة.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 11 :** استعمال حزام الأمان إجباري.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 12 :** يتحمل سائق المركبة المسئولة الجنائية والمدنية عن المخالفات التي يرتكبها.

### الفصل الثاني

#### حركة مرور مختلف فئات

#### مستعملين المسالك العمومية

##### القسم الأول

#### حركة المرور على المسالك العمومية

**المادة 13 :** تنظم حركة المرور عبر الطرق قصد ضمان أفضل شروط الأمن والسيولة.

وفي هذا الإطار، تكلف الجماعات الإقليمية بإعداد وتنفيذ مخطط حركة المرور في المنطقة الحضرية للتحكم في تطور حركة السيارات وتقليل تأثيراتها السلبية.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 14 :** يمكن المنع أو الحد من استعمال السيارات لا سيما الخاصة منها في مساحات محددة وفقاً للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 15 :** تنظم سباقات العدو وسباقات المركبات ذات محرك وسباقات الدراجات العادية والدراجات النارية على المسالك العمومية وفقاً للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

سرعة مركبته، أو السير بدون سبب بسرعة منخفضة جدا شريطة ألا يؤدي ذلك إلى عرقلة سيولة حركة المرور.

يمكن التنصيص على حد أدنى لسرعة السيارات في الطرق السريعة للسيارات عن طريق التنظيم.

**المادة 25 :** تحدد السرعة وفقا للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

ترتب السرعات القصوى المسموح بها حسب الأخطار المرتبطة بكل صنف من الطريق، ونوع المركبة وسيولة الحركة المسجلة عادة على المסלك العمومي.

**المادة 26 :** يجب أن يتم التقاطع والتجاوز وفقا للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 27 :** يحدد تنظيم استعمال المعهلات والشروط المتعلقة بوضعها وأماكنها عن طريق التنظيم.

**المادة 28 :** يجب التنبيه إلى وجود الخطوط الحديدية المحاذية للطريق أو التي تقطعه ، بواسطة وضع إشارة ملائمة.

ويقع هذا الواجب على عاتق مستقبل الخط الحديدى.

تحظى بأسبية المرور الآليات والمركبات التي تسير على الخطوط الحديدية.

يتعين على المستعملين الآخرين الذين يعبرون هذه الخطوط ، أن يتزموا الحيطة والحذر وألا يشكلوا في أي حال من الأحوال عائقا يعيق مرور الآليات والمركبات التي خصصت لها هذه الخطوط.

**المادة 29 :** يجب أن تتوفر المركبات على أنظمة وأجهزة إثارة وإشارة ملائمة.

**المادة 30 :** يمنع على السائق الاستعمال اليدوى للهاتف المحمول أو خوذة التصنت الإذاعي والسمعي عندما تكون المركبة في حالة السير.

**المادة 31 :** يقتصر استعمال المنبهات الصوتية في حالات الضرورة لوجود خطر فوري.

غير أنه يمكن منع استعمالها بواسطة وضع إشارة ملائمة.

**المادة 21 :** عندما يتم التتحقق بواسطة وسائل التحليل والفحوص الطبية والاستشفائية والبيولوجية المذكورة في المادتين 19 و 20 أعلاه، يجب الاحتفاظ بعينة من التحليل.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 22 :** تبلغ نتائج التحاليل الطبية والاستشفائية والبيولوجية إلى وكيل الجمهورية لدى الجهة القضائية المختصة وإلى وإلى مكان وقوع الحادث.

**المادة 23 :** يجب على كل سائق أن يضبط ويكيّف سرعة سيارته حسب صعوبات المرور وعوائقه وحالة وسط الطريق والظروف الجوية.

يجب عليه دوما أن يتحكم في سرعة المركبة ويقودها بحذر.

يجب عليه أن يخفض السرعة بوجه خاص :

- عندما لا يهدو له الطريق فارغا،
- عندما تكون الظروف الجوية سيئة،
- عندما تكون ظروف الرؤية غير جلية بما فيه الكفاية،

- عندما تكون الرؤية محدودة بفعل استعمال بعض أجهزة الإنارة لا سيما أضواء التلاقي،

- في المنعرجات والمنحدرات السريعة، ومقاطع الطريق الضيقة أو المزدحمة أو المحفوفة بمساكن ،
- وعند الاقتراب من قمم المرتفعات والتقاطعات،

- عند التقاء أو تجاوز مجموعة من الراجلين السائرين (مدربين أو عسكريين) أو قافلة متوقفة،

- عند التقاء أو تجاوز مركبات النقل الجماعي للأشخاص التي تحمل إشارة خاصة لنزول أو صعود المسافرين،

- عند التقاء أو تجاوز الحيوانات.

**المادة 24 :** لا تشكل الإجراءات الواردة في

المادة 23 أعلاه عائقا لإلزام السائق بعدم التقليل من

يجب أن يشار لكل سرب أو فرقة أو جماعة من الرجالين تسير كقافلة على وسط الطريق، عند حلول الظلام وأثناء النهار إذا اقتضت الظروف ذلك، خصوصاً حين انتشار الضباب، بواسطة وضع إشارة ضوئية بيضاء في الأمام وإشارة ضوئية حمراء في الخلف.

يجب أن يحمل هاتين الإشارتين الضوئيتين، عضوان من هذه القافلة يسير كل منهما على بعد 10 أمتار من مقدمتها و 10 أمتار من مؤخرتها.

**المادة ٣٨ :** في حالة انعدام الإشارات الضوئية، يلزم السائقون بالسماح بمرور الرجالين المرجودين في الممرات.

عند الاقتراب من الممرات المخصصة للرجالين، يجب على السائقين الامتناع عن تجاوز السيارات دون التأكد من عدم وجود أحد الرجالين في هذا الممر.

**المادة ٣٩ :** يمنع على كل سائق التوقف أو الوقوف على ممر مخصص للرجالين.

**المادة ٤٠ :** إذا كانت حظائر وقوف المركبات مقامة على الأرصفة أو على الأشرطة الترابية، يجب على السائقين عند مرورهم عليها، السير بسرعة جداً منخفضة معأخذ كل الاحتياطات من أجل عدم الإضرار بالرجالين.

### الفصل الثالث

#### الشروط الإدارية و قواعد مطابقة المركبات و تجهيزاتها

**المادة ٤١ :** لا تقبل أية مركبة للسير إذا لم تكن مطابقة للمواصفات التقنية المسارية المعمول.

**المادة ٤٢ :** عملاً بالمادة ٧ أعلاه، تخضع السيارات قبل وضعها للسير لأول مرة، للمراقبة قصد التأكد من مطابقتها للمواصفات التقنية و التنظيمية.

**المادة ٤٣ :** المراقبة التقنية للسيارات إجبارية.

يحدد تنظيم هذه المراقبة وكيفيات ممارستها عن طريق التنظيم.

**المادة ٣٢ :** يرخص التوقف والوقوف في المسالك العمومية ويمنع، حسب الحالة، بواسطة إشارات ملائمة تتكلف الدولة والجماعات الإقليمية بوضعها.

**المادة ٣٣ :** الوقوف المرخص في المسالك العمومية مجاني.

غير أنه يمكن الجماعات الإقليمية أن تبادر بإجراءات تجعله مقابل ثمن.

تحدد كيفية تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

### القسم الثاني

#### أحكام خاصة مطبقة على الرجالين

**المادة ٣٤ :** يجب على الرجالين السير على الأرصفة أو حواجز الطرقات المهيأة خصيصاً لاستعمالها لهذا الغرض.

يمنع كل استعمال آخر للأرصفة يعيق حركة المارة.

**المادة ٣٥ :** يجب على الرجالين عند عبور وسط الطريق التأكد مسبقاً من عدم وجود أي خطير داهم، والأخذ في الحسبان أيضاً المسافة التي تفصلهم عن المركبة السائرة وسرعتها، واستعمال الممرات المخصصة لهم والمسماة "ممر الرجالين"، وذلك كلما وجدت هذه الممرات على مسافة أقل من 30 متراً.

يجب عبور وسط الطريق على خط مستقيم، أي تعمدياً مع محور وسط الطريق.

يمنع على الرجالين التوقف في وسط الطريق.

**المادة ٣٦ :** عندما يستحيل عبور وسط الطريق من طرف الرجالين أو يشكل خطراً، بسبب الاشغال وتهيئة الطريق، يجب اتخاذ التدابير اللازمة لتمكين الرجالين من ممرات بديلة ملائمة ومؤمنة.

**المادة ٣٧ :** خارج المجمعات السكانية، يجب على الرجالين في اتجاه سيرهم، اتخاذ الجهة اليسرى لوسط الطريق إذا كان ذلك لا يضر بأمنهم.

**المادة 53 :** يجب أن تحمل مركبات المعوقين والمعطوبين إشارة ملائمة.

**المادة 54 :** تحدث بطاقية وطنية لبطاقات تسجيل المركبات تدعى "بطاقات رمادية". تحدد شروط وكيفيات مسك هذه البطاقية عن طريق التنظيم.

#### الفصل الرابع

##### تكوين السائقين

**المادة 55 :** تسلم رخصة السياقة كما هو منصوص عليها في المادة 8 أعلاه للمترشح الذي أجرى بنجاح الامتحانات النظرية والتطبيقية الخاصة بسيادة المركبات.

تحدد شروط الالتحاق بالامتحانات المذكورة أعلاه، وتتجدد رخصة السياقة عن طريق التنظيم.

**المادة 56 :** يكون الفحص الطبي الدوري إجبارياً لكل السائقين. ويتم وفقاً للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 57 :** يلقن تعليم سياقة السيارة بمقابل مالي في مؤسسات التكوين المعتمدة. تنظم وترافق هذه المؤسسات وفقاً للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 58 :** يرخص بتعليم سياقة السيارة بدون مقابل مالي بالنسبة للأصناف 11، 11 وب من رخصة السياقة، وفقاً للكيفيات المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 59 :** تتولى المؤسسات المعتمدة، التكوين المهني لسائقي المركبات المخصصة للنقل العمومي للأشخاص والبضائع والمواد الخطرة. تحدد شروط وكيفيات اعتماد هذه المؤسسات عن طريق التنظيم.

**المادة 60 :** يكون تعليم القواعد الخاصة بحركة المرور والوقاية والأمن في الطرق، إجبارياً في المؤسسات المدرسية.

**المادة 44 :** يجب أن تستجيب كل تجهيزات وهيكل المركبات ذات الصلة بالسلامة للمقاييس المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 45 :** لا يجوز أن تتجاوز كمية الدخان والغازات السامة التي تنتفثها السيارات وكذا الضجيج الذي تحدثه، المستويات المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 46 :** يجب أن تتوفر كل مركبة على تجهيزات تسمح للسائق أن يكون له مجال رؤية كاف نحو الأمام وإلى الخلف وكذا نحو اليمين واليسار، حتى تتسنى له السياقة في آمان.

**المادة 47 :** يجب أن يكون الزجاج كله بما فيه الزجاج الأمامي الواقي من مادة شفافة، ومطابقاً للمقاييس المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 48 :** يمنع الصاق شريط بلاستيكي أو استعمال أي طريقة أخرى تعمز زجاج المركبة.

**المادة 49 :** يجب أن تكون كل مركبة نقل البضائع يفرق وزنها الإجمالي مع الحمولة 3500 كلغ، وكل مركبة نقل الأشخاص تشتمل على أكثر من خمسة عشر (15) مقعداً، مجهزة بجهاز مراقبة وتسجيل المسربة.

تحدد كيفية تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 50 :** يتبيّني أن يكون لكل مركبة رقم تسجيل، وأن تتوفر على الرخص والوثائق الإدارية الازمة لسيرها وفقاً للشروط المحددة عن طريق التنظيم.

**المادة 51 :** يجب أن تتوفر كل مركبة على لوحة تسجيل.

تحدد مواصفات لوحات التسجيل وشروط وكيفيات صنعها وتركيبها عن طريق التنظيم.

**المادة 52 :** يخضع تحويل ملكية المركبة أو إتلافها إلى تصريح.

تحدد كيفية تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

يمكن أن تنشأ هيئات تكلف بمتابعة تطبيق أحكام هذا القانون.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

#### الفصل السادس المخالفات والعقوبات

##### القسم الأول

**العقوبات الخاصة بمخالفة القواعد المتعلقة بسيادة المركبات والحيوانات**

**المادة 65 :** يعاقب طبقا لأحكام المادتين 288 و 289 من قانون العقوبات، كل سائق ارتكب جريمة الجرح أو القتل الخطأ نتيجة خطأ منه أو تهاؤه أو تفافله وعدم امتثاله لقواعد حركة المرور في الطريق.

**المادة 66 :** يعاقب بالحبس من سنة (1) إلى خمس (5) سنوات وبغرامة من 50.000 إلى 150.000 دج، كل سائق ارتكب جريمة الجرح أو القتل الخطأ وهو في حالة سكر أو تحت تأثير مواد أو أعشاب تدخل ضمن أصناف المخدرات، في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 67 :** يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى ثمانية عشر (18) شهرا وبغرامة من 5.000 إلى 50.000 دج، أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يقود مركبة أو يرافق السائق المُدرب في إطار التمهين بدون مقابل أو بمقابل، وفقا لما هو منصوص عليه في هذا القانون، و هو تحت تأثير مشروب كحولي يتميز بوجوده في الدم بنسبة تعادل أو تزيد على 0,10 غ في الألف.

تطبق نفس العقوبة على كل شخص يقود مركبة وهو تحت تأثير مواد أو أعشاب تدخل ضمن أصناف المخدرات، في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 68 :** يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى ثمانية عشر (18) شهرا، وبغرامة من 5.000 إلى 50.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل سائق مركبة رفض الخضوع لفحوص الطبية والاستشفائية والبيولوجية المنصوص عليها في المادة 19 أعلاه.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة من طريق التنظيم.

**المادة 61 :** يحدث مركز وطني لرخص السياقة.

يقوم المركز الوطني لرخص السياقة بتأطير نشاطات تعليم سياقة السيارة وتنظيم الامتحانات الخاصة برخص السياقة.

تحدد تنظيم وسير هذا المركز عن طريق التنظيم.

**المادة 62 :** تحدث بطاقية وطنية لرخص السياقة.

تحدد شروط وكيفيات مسك هذه البطاقية عن طريق التنظيم.

#### الفصل الخامس

**أمن الطرق والوقاية من حوادث المرور**

**المادة 63 :** في إطار تطبيق المادة 4 أعلاه المتعلقة بترقية السياسة الخاصة بالوقاية في الطرق، تتکفل الدولة بما يأتي :

- تربية وإعلام المواطن من أجل ترقية الانضباط في استعمال المسالك العمومية الكفيلة بضمان أمنه.

- التنظيم الدوري للحملات الخاصة بالوقاية والأمن في الطرق،

- الحراسة والمراقبة الدائمة لحركة المرور في الطرق من طرف المصالح المؤهلة.

- التهيئة الملائمة للمنشآت القاعدية للطرق،

- وضع التجهيزات الأمنية في الطرق وصيانتها بصفة دائمة.

- تشجيع نشاط الحركة الجمعوية،

- السهر على تطبيق المراقبة التقنية للمركبات.

**المادة 64 :** يحدث مركز وطني ولجان ولائحة للوقاية والأمن في الطرق.

يوضع هذا المركز تحت وصاية الوزارة المكلفة بالنقل.

- 5 - منع المرور أو تقييده في بعض الاتجاهات بالنسبة لبعض أصناف المركبات أو بالنسبة للمركبات التي تقوم ببعض أنواع النقل.
  - 6 - حالات الإلزام أو المنع المتعلقة بعبور الخطوط الحديدية الواقعة على الطريق.
  - 7 - التوقف أو الوقوف الخطيرين.
  - 8 - التوقف أو الوقوف بدون ضرورة حتمية على شريط الوقوف الاستعجالي للطريق السريع للسيارات والطريق السريع.
  - 9 - شد حزام الأمان بالنسبة للجالسين في المقاعد الأمامية للمركبة إذا كانت مزودة بهذا الجهاز.
  - 10 - الارتداء الإجباري للخوذة بالنسبة لسائقى الدراجات النارية والراكبين.
  - 11 - القواعد المنظمة لحركة مرور السراجين لا سيما عند مرورهم في الممرات الخاصة بالرجالين. في حالة العود، تضاعف العقوبة.
- المادة 72 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل سائق يخالف الأحكام المتعلقة بما يأتي:
- 1 - اتجاهات المرور الإلزامية.
  - 2 - تقاطع الطرق وأسبقيّة المرور.
  - 3 - استعمال أجهزة الإنارة والإشارة.
  - 4 - حركة السيارة الممثولة في الطرق السريعة للسيارات والطرق السريعة، والمكوث على الشريط الأرضي الوسطي الفاصل بين أوساط الطرق المكونة للطريق السريع للسيارات والطريق السريع والسير إلى الوراء والتراجع أو استعمال الشريط الوسيط الفاصل.
  - 5 - السير على الخط المتراوّض أو اجتيازه، عندما يكون هذا الخط منفرداً أو مزيوجاً مع الخط المتقطّع عندما تكون هذه الحركة متنوعة.
  - 6 - التغيير الخطير للاتجاه دون تأكيد السائق من عدم خطورة هذه الحركة على المستعملين الآخرين وبدون تنبيههم عن رغبته في تغيير الاتجاه.

**المادة 69 :** يعاقب بالحبس من شهرين(2) إلى ثمانية عشر (18) شهرا، وبغرامة من 5.000 إلى 50.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل سائق مركبة يعلم بأن هذه المركبة قد أرتكب بها حادث أو تسبب في ارتكابه دون أن يتوقف محاولاً بذلك الإفلات من المسؤولية الجزائية أو المدنية التي يمكن أن تلقى على عاتقه من جراء هذا الحادث، دون المسامس بالعقوبات المتعلقة بالجرائم أو الجنح المرتكبة.

وفي حالة ما إذا ارتكب هذا السائق في نفس الظروف جريمة الجرح أو القتل الخطأ، يعاقب بالحبس من ستة (6) أشهر إلى خمس(5) سنوات وبغرامة من 50.000 إلى 150.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 70 :** يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى ستة (6) أشهر وبغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل سائق لا يمثل عمداً لإذار الترافق الصادر عن الأعوان المشار إليهم في المادة 130 من هذا القانون المكلفين بمعاينة المخالفات والحاملين للشارات الخارجية الظاهرة والدلالة على صفتهم، أو يرفض الخضوع لكل التحقيقات المفروضة والمتعلقة بالمركبة أو الشخص، والمنصوص عليهما في هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 71 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل سائق يخالف الأحكام المتعلقة بما يأتي :

- 1 - الحد من سرعة المركبات ذات محرك بمقطورة أو بدون مقطورة أو نصف مقطورة والحد من السرعة في بعض مخارج الطرق وبكل صنف مركبة.
- 2 - التخفيض غير العادي للسرعة بدون أسباب حتمية من شأنه تقليل سبولة حركة المرور.
- 3 - التقاطع والتجاوز.
- 4 - إشارات الأمر بالتوقف التام.

بتجهيزات ملائمة معتمدة من السلطات المختصة، يعاقب بغرامة مالية من 5.000 إلى 10.000 دج كل شخص تجاوز بـ:

- 40 كلم/سا السرعة القانونية المرخص بها في الطريق السريع للسيارات والطريق السريع.

- 30 كلم/سا السرعة القانونية المرخص بها خارج المجمع السكاني.

- 20 كلم/سا السرعة القانونية المرخص بها داخل المجمع السكاني.  
في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 75 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج ، كل شخص يخالف الأحكام التنظيمية المتعلقة بمنع الوقوف أو التوقف على أجزاء الطريق التي يعبر سطحها خط حديدي أو سير المركبات غير مرخص لها بذلك على السكك الحديدية.  
في حالة العود، يرفع مبلغ الغرامة إلى 10.000 دج.

**المادة 76 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج كل سائق يستعمل أثناء سير المركبة الهاتف المحمول أو يرتدي خوذة التصنّت الإذاعي والسمعي.

في حالة وقوع حادث جسمني أدى إلى الجرح أو نتج عنه القتل الخطأ وثبت بوسائل ملائمة أن السائق كان مستعملاً للأجهزة المذكورة في الفقرة السابقة حال وقوع الحادث، يعاقب بغرامة من 5.000 إلى 50.000 دج وبالحبس من ثلاثة (3) أشهر إلى ثلاثة (3) سنوات أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط.  
في حالة العود، تضاعف العقوبة.

### القسم الثاني

**العقوبات الخاصة بالمخالفات المتعلقة باستعمال المسالك المفتوحة لحركة المرور**

**المادة 77 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل سائق يعبر بعض أجزاء الطرق غير الصالحة للسير بسبب رداء الطقس أو الأشغال المنبه عليها بإشارات تنظيمية أو يعبر بعض الجسور ذات الحمولة المحدودة.

7 - زيادة السرعة من طرف سائق المركبة أثناء محاولة تجاوزه من طرف سائق آخر.

8 - سير أو وقوف مركبة في وسط الطريق ليلاً أو أثناء انتشار الضباب في مكان خال من الإنارة العمومية، إذا كانت هذه المركبة بدون إنارة ولا تحمل إشارة.

9 - منع المرور على مسالك يقع مباشرة على يسار طريق يتضمن ثلاثة مخارج أو أكثر ذات اتجاه واحد للمرور، بالنسبة لمركبات نقل الأشخاص أو البضائع التي يتجاوز طولها 7 أمتر وذات وزن إجمالي للحملة المرخص بها يفوق متنين (2).

10- منع نقل الأطفال الذين تقل أعمارهم عن عشر (10) سنوات في الأماكن الآمامية.  
في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 73 :** يعاقب بغرامة من 300 إلى 800 دج كل شخص يخالف الأحكام المتعلقة بما يأتي :  
(1) سرعة المركبات بدون محرك بمقطورة أو بدون مقطورة أو بدون نصف مقطورة،  
(2) استعمال المنبهات،

(3) عد الحيوانات المقرونة،

(4) الالتزام بتشغيل ضوء أو أصوات المركبة المجرورة بواسطة الحيوانات.

(5) الوقوف التعسفي المؤدي إلى التوقف أو الوقوف العميق، عندما ترتكب المخالفات في أواسط الطريق أو المسالك أو الدروب أو أشرطة الطريق أو الأرصفة أو حافة الطرق المخصصة لمرور مركبات النقل الجماعي والمركبات الأخرى المرخص لها بذلك خصيصاً، ولمرور الرجالين.

(6) المرور في وسط الطريق أو المسالك أو الدروب أو أشرطة الطريق أو الأرصفة أو حافة الطرق المخصصة لمرور مركبات النقل الجماعي والمركبات الأخرى المرخص لها بذلك خصيصاً، ولمرور الرجالين.

**المادة 74 :** دون المساس بالعقوبات المتعلقة بسحب رخصة السيارة وعندما تعاين المخالفات

150.000 دج، أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يضع للسير مركبة ذات محرك أو مقطورة مزودة بلوحة تسجيل أو علامة لاتتطابق مع نوع هذه المركبة أو الصفة الخاصة بالمتنفع بها.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

فضلاً عن ذلك، يمكن المحكمة الحكم بمصادرته العتاد المستعمل لصنع لوحات التسجيل والمركبة.

**المادة 85 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل سائق يخالف الأحكام المتعلقة بما يأتي :

1- وزن المركبات، وطبيعة الأطر المطاطية للمركبات ذات محرك وشكلها وحالتها وشروط استعمالها.

2- مكابح المركبات المخصصة للنقل الجماعي للأشخاص والبضائع التي يزيد وزن حمولتها المرخص به عن 3500 كلغ.

3- معيار المركبات، وتركيب أجهزة الإنارة والإشارة للمركبات.

4- الحمولة القصوى لكل محور.

ينبغي الأمر بتوقيف المركبة طبقاً لأحكام المادة 121 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 86 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل سائق يخالف أحكام المادة 16 أعلاه، دون المساس بالتوفيق الفوري للمركبة إلى غاية مطابقتها للأحكام التشريعية والتنظيمية.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 87 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل سائق يخالف الأحكام التنظيمية المتعلقة بتركيب جهاز المراقبة الذي يسمح بتسجيل السرعة ومواصفاته وصيانته.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 88 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل سائق يخالف الأحكام التنظيمية المتعلقة بمكابح المركبات في غير الحالات المحددة.

في حالة العود، يعاقب بالحبس من شهر (1) إلى شهرين (2) وتضاعف الغرامة أو يعاقب بإحدى هاتين العقوبتين فقط.

**المادة 78 :** يعاقب بغرامة من 50.000 إلى 150.000 دج، كل من يقوم بتنظيم سباقات العدو أو سباقات المركبات ذات محرك أو سباقات الدراجات العادية والدراجات النارية بدون توخيص من السلطة المختصة.

**المادة 79 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، منظمو السباقات المذكورة في المادة 15 أعلاه الذين خالفوا الأحكام المشار إليها المفوعول، رغم حصولهم على الرخصة.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 80 :** يعاقب طبقاً للأحكام المنصوص عليها في المادة 408 من قانون العقوبات، كل من يضع أو يحاول وضع على مسلك مفتوح لحركة المرور أو على حافظة المباشرة قصد عرقلة حركة المرور، شيئاً من شأن إعاقة سير المركبات.

**المادة 81 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل مستعمل طريق تسبب في إلحاق ضرر بالمسلك العمومي أو ملحقاته، نتيجة خطأ منه أو تهاونه أو تفافله.

**المادة 82 :** يعاقب بغرامة من 5.000 إلى 10.000 دج كل من قام بإشغال أحدثت ضرراً بالمسلك العمومي نتيجة حفر لتوصيل المياه أو الغاز أو التطهير دون إصلاحها.

### القسم الثالث

#### العقوبات الخاصة بالمخالفات المتعلقة بالمركبات وتجهيزاتها

**المادة 83 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل شخص يقود في المسالك المفتوحة للسير، مركبة ذات محرك أو مقطورة دون أن تكون هذه المركبة حاملة للوحتي التسجيل.

**المادة 84 :** يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى سنتين (2) وبغرامة من 50.000 إلى

**المادة 94 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل شخص يخالف أحكام المادة 52 أعلاه والأجال المنصوص عليها في الأحكام التنظيمية المتعلقة ببيع المركبات أو إللافها واسترجاع بطاقة التسجيل، وتغيير مقر إقامة أي صاحب سيارة أو مقطورة أو نصف مقطورة يزيد وزنها الإجمالي بالحملة على 500 كيلو.

**المادة 95 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل شخص لم يصرح بالتغييرات التي أجريها على المركبة.

**المادة 96 :** خلافاً لاحكام المادة 12 أعلاه، ينتحمل صاحب بطاقة تسجيل المركبة المسؤلية المدنية عن مخالفة التنظيم المتعلق بوقوف المركبات ، والتي يترتب عليها وحدها دفع غرامة، إلا إذا ثبت وجود قوة قاهرة أو قدم معلومات تمكن من اكتشاف المرتكب الحقيقي للمخالفة.

في حالة تأجير المركبة للغير، تقع المسئولية ضمن الشروط نفسها، على عاتق المستأجر.

ومندما تكون بطاقة تسجيل المركبة باسم شخص معنوي، تقع المسئولية المدنية المنصوص عليها في الفقرة الأولى أعلاه، ضمن الشروط نفسها على عاتق الممثل الشرعي لهذا الشخص المعنوي.

**المادة 97 :** يعاقب بغرامة من 50.000 إلى 150.000 دج وبالحبس من شهرين (2) إلى ثمانية عشر (18) شهراً أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يعرض للبيع أو يبيع آلة أو تجهيز مركبة غير معتمد، وذلك عندما يكون الاعتماد قد فرضه التشريع والتنظيم المعمول بهما.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 98 :** يعاقب بغرامة من 200 إلى 300 دج، كل شخص يستخدم آلة أو تجهيزاً لمركبة غير مطابق لاحكام التشريعية والتنظيمية.

**المادة 99 :** يعاقب بغرامة من 50.000 إلى 150.000 دج وبالحبس من شهرين (2) إلى ثمانية.

في المادة 85 أعلاه، ومقاسات لوحات التسجيل والتجهيزات وإشارة النقل الاستثنائي ومؤشرات السرعة وربط المقاطورات ونصف المقاطورات.

وفي جميع الحالات، يمكن أن يؤمر بتوقف المركبة طبقاً لاحكام المادة 121 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 89 :** يعاقب بغرامة من 200 إلى 300 دج، كل من خالف الأحكام المتعلقة بالإتارة والإشارة ومكابح الدراجات غير المزودة بمحرك.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 90 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل سائق يخالف أحكام المواد 45 و 47 و 48 من هذا القانون ، دون الإخلال بالتوقيف الفوري للمركبة إلى غاية جعلها مطابقة للاحكم التشريعية والتنظيمية.

**المادة 91 :** يعاقب بغرامة من 300 إلى 800 دج، كل سائق يضع للسير مركبة دون أن تكون مزودة بالتجهيزات التي تسمح للسائق بأن يكون له مجال رؤية كافٌ مثلما هو منصوص عليه في المادة 46 من هذا القانون.

#### القسم الرابع

##### العقوبات الخاصة بالمخالفات للاحكم المتعلقة بالوثائق الإدارية وقواعد تطابق المركبات

**المادة 92 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج وبالحبس من شهرين (2) إلى ستة (6) أشهر، أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل من حالف أحكام المادة 50 أعلاه والنصوص التنظيمية المتخذة لتطبيقها.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 93 :** يعاقب بغرامة من 200 إلى 300 دج، كل سائق يخالف أحكام هذا القانون المتعلقة بتقديم الوثائق الخاصة بالمركبة ورخصة السيارة و/أو الشهادة المهنية التي تسمح له بقيادة المركبة المعنية.

من سنتين ، وتجاوز حدود السرعة المنصوص عليها لهذه الفتنة من السائقين.

**المادة 104 :** عندما يكون السائق غير حائز الرخصة المقررة للمركبة التي حكم عليه نتيجة سيادتها بعقوبة قد تكون سببا في تعليق أو إلغاء هذه الوثيقة، تستبدل هذه العقوبات بعقوبة تمنعه من الحصول على رخصة السيارة وتتراوح مدة العقوبة من ستة(6) أشهر إلى سنتين (2).

في حالة العود، تضاعف المدة القصوى للعقوبة المنصوص عليها أعلاه.

**المادة 105 :** يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى سنة (6) أشهر وبغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يستمر في قيادة مركبة ذات محرك يقتضي لاجل قيادتها وثيقة ما، رغم تبليغه القرار الصادر بشأنه والمتضمن تعليق أو إلغاء رخصة السيارة أو منع تسليمها .

تطبق نفس العقوبات على كل شخص يستلم تبليغ قرار صادر بشأنه ويتحمّن تعليق أو إلغاء رخصة السيارة ، ويرفض تسليم الرخصة المتعلقة أو الملحقة إلى العون التابع للسلطة المكلفة بتنفيذ هذا القرار.

**المادة 106 :** يعاقب كل شخص يحصل على رخصة سيارة أو يحاول الحصول عليها بواسطة تصريح كاذب طبقا لأحكام المادة 223 من قانون العقوبات.

**المادة 107 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل سائق يستمر في السيارة، دون أن يقوم بالفحص الطبي على نحو ما هو منصوص عليه في المادة 56 من هذا القانون.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

**المادة 108 :** يجوز للوالى عندما يحال عليه محضر إثبات إحدى المخالفات المبينة في المادة 111 أدناه، إذا رأى من غير الواجب حفظ الملف، أن

عشر (18) شهرا أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يعرض للبيع أو يبيع مركبة أو عنصرا من عناصرها خلافا للأحكام التنظيمية المتعلقة باستلامها التقني، وذلك دون المساس عند الاقتضاء، بالغاء محضر الاستلام التقني.

في حالة العود، تضاعف العقوبة.

ويمكن مصادرة المركبة أو عنصر من عناصرها المخالفة للأحكام المتعلقة باستلامها.

**المادة 100 :** دون المساس بالعقوبات المنصوص عليها في المادتين 108 و 111 أدناه، يعاقب بالحبس من ثمانية (8) أيام إلى شهر (1)، وبغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يعرض للبيع أو يبيع أو يحوز أو يستعمل أو يكيف أو يضع أو يركب أو ينقل بأية صفة كانت جهازا أو آلة مخصصة إما للكشف عن الأدوات المستعملة لمعاينة مخالفات التشريع أو التنظيم المتعلقة بمرور السيارات، وإما للتشويش على سيرها.

يصدر هذا الجهاز أو هذه الآلة.

### القسم الخامس .

#### العقوبات الخامسة بالمخالفات المتعلقة برخص السيارة

**المادة 101 :** يعاقب بالحبس من شهرين (2) إلى سنة (1) وبغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، كل شخص يقود مركبة دون أن يكون متاحصلا على رخصة سيارة أو تكون غير موافقة لصنف المركبة المعترضة.

**المادة 102 :** يعاقب بغرامة من 300 إلى 800 دج، كل سائق تحصل على رخصة سيارة منذ أقل من سنتين، ولم يضع الإشارة الملازمة.

**المادة 103 :** يعاقب بغرامة من 800 إلى 1.500 دج، كل سائق تحصل على رخصة سيارة منذ أقل

**المادة 111 :** يمكن أن تأمر الجهات القضائية المختصة بتعليق رخصة السياقة لمدة ثلاث (3) سنوات في حالة إصدار حكم قضائي لارتكاب سائقى المركبات إحدى المخالفات الآتية :

- السياقة في حالة سكر.
- سياقة مركبة تحت تأثير مواد أو أعشاب مصنفة ضمن المخدرات.
- جنحة الغرار.
- رفض الخضوع.
- مخالفة الأحكام المتعلقة بتحديد المسربة.
- عبور بعض الجسور المحددة الحمولة.
- استعمال أجهزة أو آلات مخصصة إما للكشف عن المخالفات المتعلقة بالتشريع أو التنظيم المتعلق بحركة مرور السيارات، وإما للتشويش على سير الأدوات المستعملة لمعاينة تلك المخالفات.

**المادة 112 :** مع مراعاة أحكام المادتين 108 و 111 من هذا القانون، يقوم الأمانون المؤهلون بسحب رخصة السياقة فوراً لمدة لا تتجاوز خمسة عشر(15) يوماً في الحالات المنصوص عليها في المواد 65 و 66 و 67 و 69 من هذا القانون.

**المادة 113 :** عندما يرتكب السائق مخالفة أدت إلى الجرح أو القتل الخطأ أثناء سياقة مركبة ذات محرك كان أحد الرجالين ضحية ذلك وعندما يكون هذا السائق قد حكم عليه بعقوبة تطبيقاً للمادتين 66 و 69 من هذا القانون والمادتين 288 و 289 من قانون العقوبات، يمكن الجهات القضائية المختصة الحكم بإلغاء رخصة السياقة.

يمكن الجهات القضائية المختصة ضمن الشروط نفسها المذكورة في الفقرة الأولى أعلاه، إصدار حكم بإلغاء رخصة السياقة، ومنع مرتكب المخالفة من الحصول عليها نهائياً.

يصدر بصفة مؤقتة وبعدأخذ رأي لجنة خاصة قرار تعليق رخصة السياقة أو منع اجتياز امتحانها عندما يكون السائق المعنى غير متاحصل عليها.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 109 :** لا يمكن أن تتجاوز مدة التعليق أو منع تسليم رخصة السياقة سنة واحدة في الحالات المنصوص عليها في المادة 111 أدناه.

ترفع هذه المدة إلى سنتين (2) في حالة ارتكاب جريمة الجرح أو القتل الخطأ والتي قد تؤدي إلى العجز الكلي للشخص عن العمل.

لا يمكن أن تتجاوز مدة التعليق ثلاثة (3) أشهر بالنسبة لمرتكب إحدى المخالفات المنصوص عليها في الفقرات 2 و 4 و 6 من المادة 71 والفقرات 1 و 2 و 4 من المادة 72 والمادة 103 أعلاه.

يبطل مفعول القرار الذي يصدره الوالي بتعليق رخصة السياقة ، أو منع الحصول عليها مهما كانت المدة تطبيقاً لهذه الأحكام، عندما يصبح القرار القضائي الذي ينص على إجراء تقييد حق السياقة ، نهائياً.

يبطل الإجراءات الإدارية المنصوص عليها في هذه المادة في حالة إصدار أمر بأن لا وجه للمتابعة أو حكم بالتسريح.

تحسم مدة التدابير الإدارية، عند الاقتضاء، من مدة التدابير المماثلة الصادرة من المحكمة.

**المادة 110 :** يمكن أن يكون تعليق رخصة السياقة أو إلغاؤها و كذلك منع تسليمها، من العقوبات التكميلية التي يمكن أن تحكم بها الجهات القضائية المختصة.

ويمكن الحكم بالتنفيذ المعدل لهذه العقوبات التكميلية كتدبير وقائي.

**المادة 118 :** كل شخص يخالف الأحكام الخاصة بالتشريع أو التنظيم المتعلق بسلامة المرور في الطرق والمعاقب عليها بغرامة لا تتجاوز حدتها الأقصى 5.000 دج، يدفع في غضون الثلاثين (30) يوماً التي تلي معاينة المخالفة ، غرامة جزافية.

في حالة عدم دفع الغرامة الجزافية في الآجال المذكورة أعلاه، يرسل المحضر إلى الجهة القضائية المختصة.

في هذه الحالة، ترفع الغرامة إلى أقصى حد طبقاً لاحكام المادة 120 أدناه.

**المادة 119 :** لا يمكن تطبيق الإجراء المتعلق بالغرامة الجزافية في الحالات الآتية :

1- إذا كانت المخالفة المثبتة تعرض مرتكبها إما لعقوبة أخرى غير العقوبة المالية، وإما لتعريض عن الضرر المسبب للأشخاص أو الممتلكات.

2- في حالة المخالفات المتزامنة والتي لا يترتب على إدانتها على الأقل تطبيق الإجراء المتعلق بالغرامة الجزافية.

**المادة 120 :** تحدد قيمة الغرامة الجزافية على النحو الآتي :

- 200 دج للمخالفات المستوجبة غرامة لا تتجاوز قيمتها القصوى 300 دج ،

- 300 دج للمخالفات المستوجبة غرامة لا تتجاوز قيمتها القصوى 800 دج ،

- 800 دج للمخالفات المستوجبة غرامة لا تتجاوز قيمتها القصوى 1.500 دج ،

- 1.500 دج للمخالفات المستوجبة غرامة لا تتجاوز قيمتها القصوى 5.000 دج.

**المادة 121 :** يمكن توقيف المركبات المخالفة لقواعد حركة المرور والوقوف المنصوص عليها في هذا القانون ووضعها في المحشر.

تحدد الشروط التي يكتفى بمقتضاها للسائق طلب رخصة سياقة جديدة عن طريق التنظيم.

#### القسم السادس

##### العقوبات الخامسة بالمخالفات المتعلقة

###### بتعلميم سياقة المركبات ذات محرك

**المادة 114 :** يعاقب بغرامة من 1.000 إلى 5.000 دج، كل من خالف أحكام هذا القانون، والنصوص التنظيمية المتخذة لتطبيقه المتعلقة بتعلميم سياقة المركبات ذات محرك.

في حالة العود، تخضع العقوبة.

**المادة 115 :** يعاقب بغرامة من 1.500 إلى 5.000 دج، كل شخص يخالف الأحكام التنظيمية التي تنظم تعلميم سياقة السيارة بدون مقابل مالي.

#### القسم السابع

##### المخالفات المتعلقة بالاحكام المشتركة

**المادة 116 :** خلافاً لأحكام قانون العقوبات، يعتبر العود في ارتكاب المخالفات الخاصة بسلامة المرور في الطرق مستقلاً عن المكان الذي وقعت فيه المخالفة الأولى.

تحدد كيفية إثبات العود في ارتكاب هذه المخالفات وفقاً لأحكام المواد من 655 إلى 665 من قانون الإجراءات الجزائية.

**المادة 117 :** عندما يتعدى على مرتكب مخالفة خاصة بسلامة المرور في الطرق إثبات محل إقامته أو عمله في التراب الوطني، يمكن فيما عدا حالة دفع غرامة جزافية، توقيف المركبة موضوع المخالفة إلى أن يودع لدى أحد محاسبى الخزينة كفالة يحدده وكيل الجمهورية مقدارها.

وفي حالة عدم تقديم مرتكب المخالفة أياً من هذين الضمانين، يمكن أن توضع المركبة في المحشر وأن تكون النفقات الناجمة عن ذلك على عاتقه.

125 أعلاه، أو المصرح بها كذلك بموجب حكم قضائي، إلى مصلحة أملاك الدولة قصد التصرف فيها وفقا للتنظيم المعمول به.

إذا لم تجد المركبات مقتنيا بعد الأجل المحدد من طرف كل والي ولاية، تسلم هذه المركبات للتدمير بمبادرة من السلطة الإدارية المختصة بسلطات سلامة المرور.

**المادة 127 :** يتحمل مالك المركبة المهجورة مصاريف رفعها ووضعها في المحشر وإجراء الفبرة وبيعها أو تدميرها.

يوضع حاصل البيع بعد أن تخصيصه المصاريف المذكورة في الفقرة أعلاه، تحت تصرف المالك أو ذوي حقوقه، أو عند الاقتضاء، الدائن الضامن الذي يتمكن من إثبات حقوقه خلال أجل مدته سنتان (2).

عند انقضاء هذا الأجل، يعود هذا الحاصل إلى الدولة.

عندما يقل حاصل البيع عن مبلغ المصاريف المذكورة أعلاه ، يبقى المالك مدينا بالفارق.

**المادة 128 :** تسريح المحашير المعينة قانونا من طرف السلطات المحلية وتحرس ليلا ونهارا.

تكون الهيئة المكلفة بحراسة المركبات الموضوعة في المحشر مسؤولة عن الفسائع والسرقات وأضرار التلف التي تتعرض لها هذه المركبات.

تحدد كيفيات تطبيق هذه المادة عن طريق التنظيم.

**المادة 129 :** يعاقب طبقا لأحكام المادة 350 من قانون العقوبات كل من حطم أو سرق أو أتلف أو حاول تحطيم أو سرقة أو إتلاف مركبة موضوعة في المحشر.

وإذا كان الفاعل مسؤولا عن الحظيرة تضاعف العقوبة.

تحدد حالات وضع المركبة في المحشر وتوقيتها، وشروط ومدة ذلك عن طريق التنظيم.

**المادة 122 :** يمكن الشخص المعنى بالأمر أن يطعن في قرار وضع المركبة في المحشر أمام وكيل الجمهورية الذي وقعت المخالفة في دائرة اختصاصه.

يمكن وكيل الجمهورية أن يؤكد الإجراء المتخد أو يلغيه في أجل أقصاه خمسة (5) أيام.

**المادة 123 :** عملا بالمادة 121 أعلاه، وبناء على أمر يصدره ضابط الشرطة القضائية المختص إقليميا، يمكن رجال الشرطة المرتدين البذلة وأعوان الدرك الوطني المؤهلين قانونا لإثبات المخالفات الخاصة بسلامة المرور في الطرق بمحاضر، أن يقوموا في حال غياب السائق، بنقل المركبة بحضورهم إلى المحشر، وذلك باستعمال وسائل غير وسائل الدفع الذاتية التي تتوفر عليها المركبة.

**المادة 124 :** لا يجوز أن تسحب المركبات التي لا تسمح حالتها بالسير حسب الشروط العادية للأمن من المحشر، إلا من قبل مصلحين يكلفهم أصحاب المركبات بالقيام بالتصليحات الضرورية.

إذا حصل اختلاف على حالة المركبة، يتم تعين خبير حسب الشروط التي يحددها التنظيم.

في حالة إثبات أن المركبة ليست في حالة تمكنها من السير حسب الشروط العادية للأمن، يحدد التصليحات الواجب القيام بها قبل تسليمها لصاحبها.

**المادة 125 :** تعتبر مركبات مهجورة، المركبات التي تترك في المحشر بعد انقضاء أجل ستين (60) يوما ابتداء من إشعار صاحب المركبة بوجوب سحبها.

وفي حالة ما إذا كانت المركبة موضوع رهن مسجل قانونا، يبلغ هذا الإشعار أيضا إلى الدائن الضامن.

وإذا تعذر التعرف على صاحب المركبة، يبلغ الملف إلى الجهة القضائية المختصة.

**المادة 126 :** تسلم المركبات المهجورة حسب الشروط المنصوص عليها في الفقرة الأولى من المادة

**المادة 135 :** يؤدي الأعوان محررو المحاضر، من غير الضباط وأعوان الشرطة القضائية المذكورين في المادة 130 أعلاه، اليمين أمام المحكمة التابعة لمكان إقامتهم، هذا إن لم يسبق لهم أداء اليمين من قبل.

تكون صيغة اليمين كما يأتي :

"أقسم بالله العلي العظيم وأتعهد بأن أقوم ب أعمال وظيفتي بأمانة وأن أدعى في كل الأحوال الواجبات التي تفرضها عليّ".

**المادة 136 :** يكون المحاضر المحرر تطبيقاً لأحكام هذا القانون قوة الثبوت ما لم يثبت العكس.

**المادة 137 :** تبلغ هذه المحاضر مباشرة ودون تأخير إلى وكيل الجمهورية.

وترسل نسخة إلى الوالي عندما يحتمل أن يترتب من المخالفة تعليق رخصة السيارة.

**المادة 138 :** تحدث بطاقية وطنية للمخالفات الخاصة بقواعد حركة المرور في الطرق تحدد مواصفات وشروط مسكتها عن طريق التنظيم.

#### الفصل الثامن

#### أحكام ختامية

**المادة 139 :** تلغى أحكام القانون رقم 1407 - 09 المؤرخ في 11 جمادى الثانية عام 1987 الموافق 10 فبراير سنة 1987 والمتعلق بتنظيم حركة المرور عبر الطرق وسلامتها وأمنها.

تبقى النصوص التنظيمية المتقدمة لتطبيق القانون المذكور أعلاه، سارية المفعول مالم تكن مخالفة لهذا القانون إلى غاية نشر النصوص التنظيمية المنصوص عليها في هذا القانون خلال أجل لا يتجاوز أربعة وعشرين (24) شهرا.

**المادة 140 :** ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 29 جمادى الأولى عام 1422 الموافق 19 غشت سنة 2001.

عبد العزيز بوتفليقة

#### الفصل السابع

#### الأعوان المؤهلون لمعاينة المخالفات الخاصة بسلامة المرور في الطرق

**المادة 130 :** طبقاً لأحكام قانون الإجراءات الجزائية، تتم معاينة المخالفات المنصوص عليها في هذا القانون وتنصوص التنظيمية المتقدمة لتطبيقه، بموجب محضر يحرر من طرف :

- 1- ضباط الشرطة القضائية،
- 2- الضباط وذوي الرتب وأعوان الدرك الوطني،
- 3- محافظي الشرطة والضباط ذوي الرتب وأعوان الأمن الوطني.

**المادة 131 :** يمكن مهندسي الأشغال العمومية ورؤساء المناطق والأعوان التقنيين للغابات وحماية الأراضي واستصلاحها، معاينة المخالفات المنصوص عليها في أحكام هذا القانون عندما ترتكب على المسالك الفايضة المفتوحة للسير العمومي.

**المادة 132 :** يمكن مهندسي وتقنيي الأشغال العمومية، دون المساس بالحق المخول لجميع الموظفين والأعوان المذكورين في المادة 130 أعلاه، معاينة الأضرار التي تلحق بالمسالك العمومية، وإعداد محضر عن الأعمال التخريبية المرتكبة بحضورهم.

**المادة 133 :** يختص الأعوان المذكورون في المادة 130 أعلاه بمعاينة المخالفات المنصوص عليها في هذا القانون وتنصوصه التنظيمي بموجب محضر :

- أ) عند اقترانها بالمخالفات المتعلقة بسلامة الأموال العمومية الخاصة بالطرق،
- ب) عندما تكون مرتكبة في موقع الورشات الواقعة على المسالك العمومي أو بجوارها، وينتج عنها أو يمكن أن ينتج عنها ضرر يضر بالاستغلال العادي لتلك الورشات المذكورة أو بحماية المستخدمين فيها.

**المادة 134 :** يختص مفتشو النقل البري بمعاينة مخالفة أحكام الفقرتين 1 و 4 من المادة 85 أعلاه وإعداد محضر بذلك.